

**INSTITUT  
FRANÇAIS**  
CHYPRE

---

**AGENDA CULTUREL  
JANVIER - FEVRIER  
2020**

*Ακολουθεί μετάφραση στα ελληνικά*

---

# Musique et danse

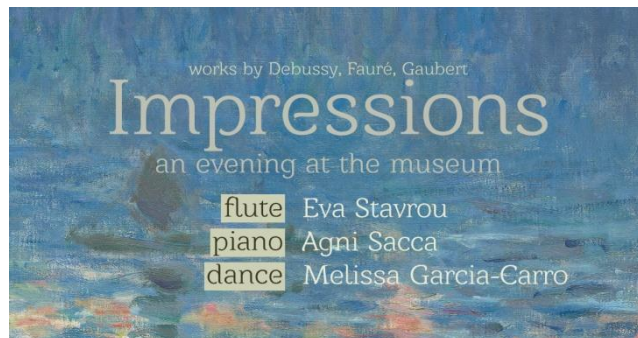
---

## *Piano, flûte et danse*

*Debussy, Fauré et Gaubert*

avec **Agnes Sakka, Eva Stavrou et Melissa Garcia Carro**

Entrée libre mais inscription préalable obligatoire  
compte tenu du nombre de places limité.  
Performance itinérante, pas de places assises.  
[contact@ifchypre.org](mailto:contact@ifchypre.org)



**Jeudi 23 janvier 2020 - 20h**

**Leventis Gallery**  
5 A. G. Leventis Street 1097 Nicosia

---

# La Nuit des Idées

---

*Dans le cadre de La Nuit des Idées, l'Institut français de Chypre,*

*en collaboration avec le Cyprus Institute,*

*a le plaisir de vous inviter à une conférence de*

**Charalambos Chrysostomos**

*Associate Research Scientist  
Computation-based Science and Technology Research  
Center,  
The Cyprus Institute*

## ***The Rise of Artificial Intelligence:***

## ***Friend or Foe?***

En anglais

Portée par l'Institut français, opérateur du ministère de l'Europe et des affaires étrangères et du ministère de la Culture, la Nuit des idées est une invitation annuelle à valoriser les scènes intellectuelles et culturelles dans le monde entier.

Consacré à la libre circulation des idées et des savoirs, La Nuit des Idées aura pour thème en 2020 « Etre vivant ».



Charalambos Chrysostomou étudie les séquences d'ADN et de protéines en utilisant l'apprentissage automatique, une branche de l'intelligence artificielle et des statistiques qui permet aux ordinateurs d'apprendre et d'améliorer leur analyse de données sans être explicitement programmés pour une tâche particulière.

Résumé de la conférence : Is Artificial intelligence near to outsmart their human creators and become the prominent intelligence on the planet? Not just yet.

In recent years, stunning progress is made in the development of artificial intelligence applications, in areas such as Computer Science, Finance, Medicine and many more.

The debate rages on over whether artificial intelligence will ultimately be seen as technological advancement or pose a significant threat.

**Jeudi 30 janvier 2020 - 19h**

**Institut français de Chypre**  
59, Strovolos Avenue, 2018 Strovolos

# Fête des talents

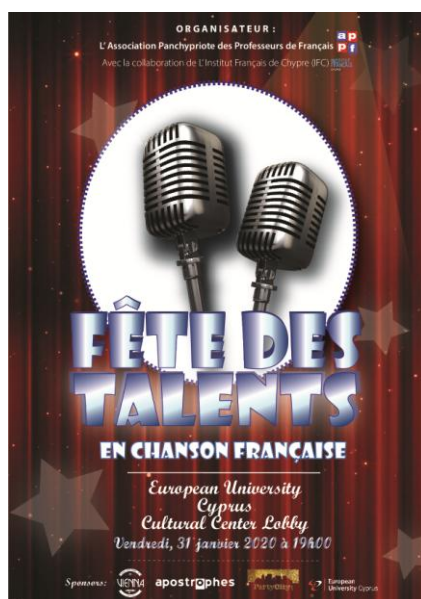
---

## Concours de chansons francophones

*Organisée par l'Association Panchypriote des Professeurs  
de français et*

*le Ministère de l'Education, de la Culture, du Sport et de la  
Jeunesse*

*Avec le soutien de l'Institut français de Chypre*



**Vendredi 31 janvier 2020 - 19h**

**European University Cyprus**  
Diogenis Str. 6, 2404 Nicosia

---

## Etudes

---

### *Education & Career*

*Salon de l'éducation organisé par la Chambre de Commerce  
et d'Industrie de Chypre,  
la Fédération des Employeurs et des Industriels de Chypre  
et la Maison de l'Union Européenne,  
sous l'égide du Ministère de l'Education, de la Culture, du  
Sport et de la jeunesse*



#### Education & Career

L'Institut français de Chypre, l'Espace Campus France et des représentants d'établissements supérieurs français donneront lors de ce salon toutes les informations souhaitées aux étudiants sur l'enseignement supérieur en France (conditions d'accès aux formations, aspects pratiques de la mobilité, logement, financements possibles, etc.) et répondront aux diverses questions des étudiants relatives à leurs projets d'études.

**Du 7 au 9 février 2020**

Vendredi 7 février : 8h30 - 13h30 et 16h - 20h

Samedi 8 février : 14h - 20h

Dimanche 9 février : 14h - 20h

**Cyprus International Fair Grounds**  
Iliia Papakiriakou, Makedonitissa Area, 2415 Engomi, Nicosia

# Cinéma

---

*L'Institut français de Chypre participe au festival*

## ***Images and Views of Alternative Cinema***

*avec l'invitation du réalisateur français*

***Maxence Stamatiadis***

*en collaboration avec les Services culturels  
du Ministère de l'Education, de la Culture, du Sport et de la  
jeunesse*



**17 - 23 février 2020**

**Weaving Mill**  
Lefkonos 67-71, 1011 Nicosie

# Résidence d'artistes et exposition

*Invitation du Centre Municipal des Arts de Nicosie  
(NiMAC)*

*pour une résidence et exposition de deux artistes  
français*

**Alexine Chanel et Mickaël Faure**

## **Council of Many**

*En partenariat avec l'Institut français de Chypre*



COUNCIL OF MANY est à la fois la matrice d'une production développée par deux artistes et l'œuvre d'un travail collectif fondé sur l'énonciation anonyme, en tant que matière première mise en images.

**Du 8 au 22 février 2020**

**NiMAC**

19, Palias Ilektrikis, 1016 Nicosia



ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ  
ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ  
ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΣ  
2020

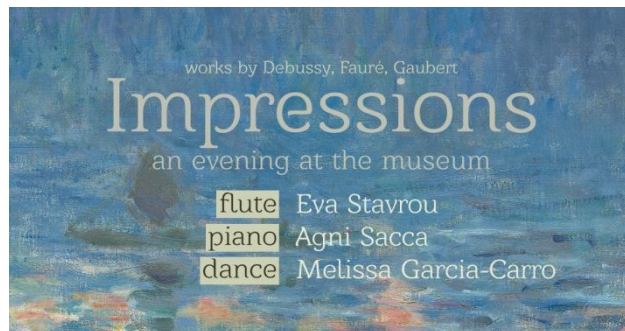
Μουσική και χορός

Πιάνο, Φλάουτο και χορός

*Debussy, Fauré και Gaubert*

με την **Αγνή Σακκά, Εύα Σταύρου** και την **Melissa Garcia Carro**

Είσοδος ελεύθερη αλλά προεγγραφή υποχρεωτική  
δεδομένου του περιορισμένου αριθμού θέσεων.  
Χωρίς καθίσματα  
[contact@ifchypre.org](mailto:contact@ifchypre.org)



Πέμπτη 23 Ιανουαρίου 2020- 8μμ

Λεβέντειος Πινακοθήκη  
Λεωνίδου 5, Λευκωσία 1097

# Νύχτα Ιδεών

---

Στο πλαίσιο της Νύχτας Ιδεών, το Γαλλικό Ινστιτούτο  
Κύπρου,

σε συνεργασία με το *Cyprus Institute*,

σας προσκαλούν στη διάλεξη του

**Χαράλαμπου Χρυσοστόμου**

*Associate Research Scientist  
Computation-based Science and Technology Research  
Center,  
The Cyprus Institute*

## ***The Rise of Artificial Intelligence: Friend or Foe?***

Στα αγγλικά

Υποστηριζόμενη από το Γαλλικό Ινστιτούτο, υπεύθυνο του Υπουργείου Ευρώπης και Εξωτερικών και του Υπουργείου Πολιτισμού, η Νύχτα των Ιδεών είναι μια ετήσια πρόσκληση για την ενίσχυση των πνευματικών και πολιτιστικών σκηνών παγκοσμίως.

Αφιερωμένο στην ελεύθερη ροή ιδεών και γνώσεων, η νύχτα των ιδεών θα έχει ως θέμα το 2020 «Being alive».



**Ο Χαράλαμπος Χρυσοστόμου** μελετά τις αλληλουχίες του DNA και των πρωτεϊνών χρησιμοποιώντας τη μηχανική μάθηση, έναν κλάδο τεχνητής νοημοσύνης και στατιστικών στοιχείων που επιτρέπουν στους υπολογιστές να μάθουν και να βελτιώνουν την ανάλυσή τους χωρίς να έχουν προγραμματιστεί για μια συγκεκριμένη εργασία.

Περίληψη της διάσκεψης : Is Artificial intelligence near to outsmart their human creators and become the prominent intelligence on the planet? Not just yet.

In recent years, stunning progress is made in the development of artificial intelligence applications, in areas such as Computer Science, Finance, Medicine and many more.

The debate rages on over whether artificial intelligence will ultimately be seen as technological advancement or pose a significant threat.

**Πέμπτη 30 Ιανουαρίου 2020 - 7μμ**

**Γαλλικό Ινστιτούτο Κύπρου**  
Λεωφόρος Στροβόλου 59, 2018 Στρόβολος

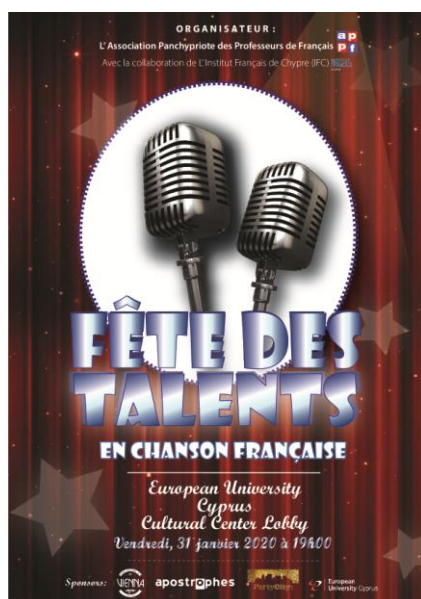
# Διαγωνισμός Ταλέντων

## Διαγωνισμός γαλλόφωνων τραγουδιών

Διοργανώνεται από τον Παγκύπριο σύνδεσμο καθηγητών  
γαλλικής γλώσσας

και το Υπουργείο Παιδείας, Πολιτισμού, Αθλητισμού και  
Νεολαίας

Με την στήριξη του Γαλλικού Ινστιτούτου Κύπρου



Παρασκευή 31 Ιανουαρίου 2020 - 7μμ

Ευρωπαϊκό Πανεπιστήμιο Κύπρου  
Διογένης 6, 2404 Λευκωσία

# Σπουδές

## *Education & Career*

*Εκπαιδευτική έκθεση που διοργανώνει το Κυπριακό  
Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο, η Ομοσπονδία  
Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου  
και η Βουλή της Ευρωπαϊκής Ένωσης,  
υπό την αιγίδα του Υπουργείου Παιδείας, Πολιτισμού,  
Αθλητισμού και Νεολαίας*



### Education & Career

Το Γαλλικό Ινστιτούτο Κύπρου, το γραφείο Campus France και οι εκπρόσωποι των γαλλικών ιδρυμάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης θα ενημερώσουν τους φοιτητές για την ανώτατη εκπαίδευση στη Γαλλία (προϋποθέσεις πρόσβασης στην κατάρτιση, πρακτικές πτυχές κινητικότητας, στέγαση, πιθανή χρηματοδότηση κλπ..) και να απαντήσουν στις διάφορες ερωτήσεις των μαθητών σχετικά με τα σχέδια σπουδών τους.

### **Από τις 7 έως τις 9 Φεβρουαρίου 2020**

Παρασκευή: 7 Φεβρουαρίου 8.30πμ -1μμ και 4μμ-8μμ

Σάββατο: 8 Φεβρουαρίου 2μμ-8μμ

Κυριακή: 9 Φεβρουαρίου 2μμ-8μμ

### **Διεθνής Έκθεση Κύπρου**

Ηλία Παπακυριακού, Περιοχή Μακεδονίτισσας, 2415 Έγκωμη,  
Λευκωσία

# Κινηματογράφος

---

Το Γαλλικό Ινστιτούτο Κύπρου συμμετέχει στο  
φεστιβάλ

## *Images and Views of Alternative Cinema*

με πρόσκληση του γάλλου σκηνοθέτη

**Maxence Stamatiadis**

σε συνεργασία με τις Πολιτιστικές Υπηρεσίες του  
Υπουργείου Παιδείας,  
Πολιτισμού, Αθλητισμού και Νεολαίας



**17 - 23 Φεβρουαρίου 2020**

**Υφαντουργείο**  
Λεύκωνος 67-71, 1011 Λευκωσία

---

# Καλλιτεχνική κατοικία και έκθεση

---

Πρόσκληση από το Δημοτικό Κέντρο Τεχνών  
Λευκωσίας (NiMAC)

για μια κατοικία και έκθεση δύο γάλλων καλλιτεχνών

**Alexine Chanel** και **Mickaël Faure**

## **Council of Many**

Σε συνεργασία με το Γαλλικό Ινστιτούτο Κύπρου



COUNCIL OF MANY

**08/01/ - 22/02/ 2020**

**NiMAC**

19, Παλιάς Ηλεκτρικής, 1016 Λευκωσία

